

# USER GUIDE

KYGO A3/600  
Wireless Headphones





**Kygo Life unites my love of music with modern Scandinavian design. The aim is to develop top-quality audio equipment that sounds amazing and looks great. Future classics that capture the euphoric feeling of my music.**

**Like my approach to everything, Kygo Life is driven to continually improve. So as each product evolves it embraces the latest technology and focuses on perfecting the details until I'm absolutely happy the end result is the best it can be.**

**I hope that by creating new and inspiring audio experiences you'll enjoy listening to your favourite tunes even more.**

A stylized, handwritten signature in black ink, appearing to read 'Kyrre Gørvell-Dahll'.

**KYRRE GØRVELL-DAHLL**  
*Creative Director, Kygo Life*

ENGLISH

## Getting Started

---

Congratulations on purchasing your new Kygo A3/600 headphone! Before using this product, you should read this manual and familiarize yourself with the Bluetooth functions of your mobile phone or other devices.

ENGLISH

## Introduction

---

The Kygo A3/600 headphone allows you to listen to your music wirelessly from your mobile phone, tablet, or other Bluetooth® enabled device. It delivers powerful and clear sound. The built-in microphone also allows you to answer calls from your phone.

## Precautions

---

Please refer to this Users' Manual before using to ensure proper use. The contents stated herein may be modified from time to time for better service as the product properties and functions are subject to change without prior notice.

For the sound performances of the product, never use it in too cold, too hot, too dusty or humid places, especially:

1. Moist or underwater conditions.
2. Near the heater or hi-temperature services or solarization.
3. In hazardous locations or in places apt to fall.
4. Never disassemble the combination audio.

## ENGLISH

---

Do not use any diluents or volatile liquids to clean your headset and make sure to use only a charger from the qualified manufacturer.

In order to avoid electric shocks and product damage, do not attempt to dismantle, repair or modify the product.

This product or its battery cannot be disposed -with the household waste, therefore it must be returned to a collection point to be recycled. Please check with your local authorities for details.

ENGLISH

## Features

---

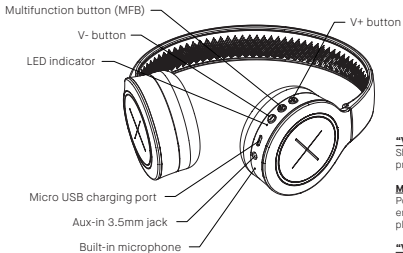
1. 3.5mm music line-in function
2. Supports connection with 2 phones or devices
3. The headphone battery power status is displayed on iOS
4. AAC sound quality



ENGLISH

## Basic Buttons Operation

---



**"V+" button:**

Short press to increase volume; Long press to go for the next track.

**Multifunction button:**

Power on/power off/answer a call/ end a call/reject a call/ pause/ play music.

**"V-" button:**

Short press to decrease volume; Long press to go to the previous track.

## ENGLISH

### **General Function**

---

#### **When charging**

The RED LED is on when the battery is charging. The RED LED is off when battery is fully charged.

#### **When using the earphone**

The RED and BLUE LEDs blink alternately when the headphone is in the pairing mode. Standby mode: the BLUE LED flashes rapidly. Music playback mode: the BLUE LED flashes slowly. The RED LED blinks with sound alert when the battery has low power.

### **Battery charging**

The headphone comes with a built in rechargeable battery. Before using it for the first time we recommend you charge the battery fully. Only use the supplied micro USB cable to charge the headphone. Please charge for 3 hours. Connect the micro USB connector of the charging cable into the micro USB port of the headphone. Connect the other end of the USB cable to your computer's USB port or to an optional USB wall charger (not included).

The RED LED is on when the battery is charging. The RED LED is off when the battery is fully charged.

**Switching on / off on**

**Switch ON:** Press and hold the MFB for about 3 seconds, until the LED flashes BLUE.

**Switch OFF:** Press and hold the MFB for about 3 seconds, until the LED flashes RED.

### **Listen to music**

When the headphone is successfully paired with your Bluetooth® device, simply start to play music on your device and you can enjoy the music wirelessly in your headphone.

**Volume up in music mode:** Short press the V+ key. You will hear a beep tone when the maximum volume level is reached.

**Volume down in music mode:** Short press the V- key. You will hear a beep tone when the minimum volume level is reached.

**Go to the next song of your playlist:** Long press on the V+ key.

**Go to the previous song of your playlist:** Long press on the V- key.

**Play/Pause music:** Short press on the MFB to pause the music. Short press again to resume the playback.

### **Hands-free function**

You can answer calls from your mobile phone when the headphone is paired with your mobile phone. If you receive a call when listening to music, your music will pause automatically and you will hear your phone ringtone in the headphone.

**Answer a call:** Short press the multifunction button.

**Reject a call:** Press and hold the MFB button for 2 seconds until a beep tone is heard.

**End a call:** Short press the multifunction button.

**Volume up in conversation mode:** press volume "+" key. When the volume has reached the maximum level, you will hear a beep tone.

**Volume down in conversation mode:** press volume "-" key. When the volume has reached the minimum level, you will hear a beep n tone.

ENGLISH

## **Bluetooth Pairing**

---

You need to pair the headphone with your Bluetooth® enabled device (smartphone, tablet, mp3 player, computer, etc.) before enjoying the music wirelessly with the earphone.

### **Enter in pairing mode**

Be sure that the headphone is in power off status first, then press and hold the MFB for about 5 seconds, until the RED and BLUE LEDs blink alternately. Then release the MFB button, the device is now in the pairing mode.

### **Pairing the headphone with Bluetooth® devices**

1. Make the headphone- enter into the pairing mode (please refer to above section)
2. Place the Bluetooth® headphone and Bluetooth® device (phone, tablet, music device) within 1 meter from each other.
3. Activate the Bluetooth® function on your Bluetooth® device. Please refer to the manufacturer's manual for instructions on enabling Bluetooth® on your device. After searched, select "KYGO A3/600" in the device list on the Bluetooth® device.
4. If you are prompted for a password, enter the "0000" and press "connect" (only some Bluetooth® devices will ask for a password).



## ENGLISH

---

5. When the connection is successful, a sound emitted from headphone and BLUE LED will quickly flash a few times indicating the pairing is successful.

Please note the pairing process on the headphone will last for around 3 minutes. If no devices are paired within around 3 minutes, the headphone will automatically return to standby mode. If the pairing is unsuccessful, turn off the headphone first and then re-pair again following the above steps.

### **Re-connecting to Bluetooth® devices**

Every time the headphone is switched on, it will connect to the nearest and the last connected device automatically.

When the headphone is in standby mode and doesn't connect to any device, short press the MFB button and it will connect to last connected device automatically.

**Note: Headphones can be paired with two devices simultaneously.**

## Mobile Devices Supported

---

In theory, it can support all equipment with Bluetooth®-enabled phone or music device that supports Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) and Audio Video Remote Control Profile (AVRCP). In order for Bluetooth® devices to communicate with one another properly, they must utilize the same Bluetooth® profile. To determine the profiles supported by your device, please refer to the device's user guide. Certain Bluetooth features including those listed may not be supported by all compatible Bluetooth®-enabled devices, and/or the functionality of such features may be limited in certain devices.

## Troubleshooting

---

- **Bluetooth pair and connection fail**  
Other mobile device or equipment has been connected before connection, and has not left yet and Bluetooth cannot be switched off. When connection feature is employed again, the Bluetooth device will automatically search for this previously connected Bluetooth device for connection. First turn off the Bluetooth feature of the previously connected Bluetooth device and the next Bluetooth device can search, pair and connect normally.
- **The LED does not turn on and the Bluetooth device is not available**  
Bluetooth device has not operated for a long time, and may come into dormant state. Press the MFB on the device for a longer time to activate it.

- **Short Bluetooth connection distance**

There is a barrier between the mobile device and Bluetooth headphone, so please clear it away.

- **Bluetooth may be normally connected and played, but sometimes, there is interrupted**

1. There is a barrier between mobile device and Bluetooth headphone, so please clear it away.
2. The distance between the Bluetooth device and connected device is too far away, out of the transmission range. Please put them closer.
3. The battery of headphone is discharged, please recharge it.

**If you are experiencing other problems not listed here or you need help with your device, you can send an email to [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) and we'll support you.**

## ENGLISH

### **Warning**

---

- Only use the charger approved by the manufacturer to charge the headphone.
- Charge the headphone if it has not been used for more than 12 months.
- This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- Do not dispose of the battery in or close to an open fire as it may cause explosion.

ENGLISH

## Specifications

---

Bluetooth® version:	v4.2
Wireless range:	10m
Playing time:	23 hours
Standby time:	200 hours
Driver size:	40mm
Impedance:	36Ω
Frequency response (±3dB):	20Hz- 20kHz
Sensitivity (@1kHz):	119 +-3dB
Dimensions:	19 × 17 × 7.5 cm
Weight:	175 g

\* Battery life and charging time may vary, depending on the usage and device type.

ENGLISH

## **Kit Contents**

---

1 x Kygo A3/600 Bluetooth® Headphone

1 x Micro USB cable

1 x AUX 3.5mm cable

1 x Carrying bag





DUTCH

## **Aan de slag**

---

Gefeliciteerd met de aanschaf van uw Kygo A3/600 hoofdtelefoon! Lees voor eerste gebruik deze gebruikershandleiding door voor wat betreft de Bluetooth functies van je mobiele telefoon en andere apparaten.

DUTCH

## Inleiding

---

Met de Kygo A3/600 hoofdtelefoon kun je draadloos luisteren naar muziek van je mobiele telefoon, tablet of ander Bluetooth® apparaat. De hoofdtelefoon geeft een krachtig en helder geluid. Met de ingebouwde microfoon kun je tevens oproepen van je telefoon beantwoorden.

**DUTCH**

## **Let op**

---

Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door om te zorgen dat je het product op de beste wijze gebruikt. De inhoud kan veranderd worden wanneer producteigenschappen zonder voorafgaande aankondiging aangepast worden voor een betere gebruikerservaring.

Voor goede productprestaties, gebruik dit product niet in plaatsen die te koud, te heet, te stoffig of te vochtig zijn, in het bijzonder:

1. In vochtige omgevingen of onder water.
2. Bij een verwarming, warmtebron of direct zonlicht.
3. In gevaarlijke omgevingen of plaatsen waar het product kan vallen.
4. Demonteer deze combinatie-audio nooit!

## DUTCH

---

Gebruik geen oplosmiddelen of vluchtige vloeistoffen om de headset te reinigen. Gebruik alleen een door de fabrikant goedgekeurde batterijoplader.

Om elektrische schok en schade aan het product te voorkomen, het product niet zelf demonteren, repareren of modificeren.

U mag dit product en de batterij niet afvoeren met je huishoudelijk afval maar moet deze inleveren bij een verzamelpunt voor recycling. Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie.

DUTCH

## Eigenschappen

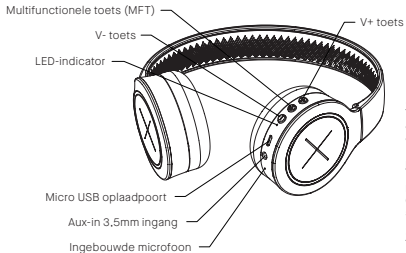
---

1. 3,5 mm muziekfunctie via kabel
2. Ondersteunt verbinding met 2 telefoons of apparaten
3. De batterijlading wordt getoond via iOS
4. AAC sound quality

DUTCH

## Basic Buttons Operation

---



**"V+" toets:**

Kort indrukken om het volume te verhogen. Lang indrukken om naar de volgende track te gaan

**Multifunctionele toets:**

Inschakelen/Uitschakelen/Oproep beantwoorden/Oproep beëindigen/Oproep weigeren/Pauzeren/Muziek afspelen.

**"V-" toets:**

Kort indrukken om het volume te verlagen. Lang indrukken om naar de vorige track te gaan.

DUTCH

## **Algemene Functie**

---

### **Tijdens opladen**

De RODE LED is aan wanneer de batterij opgeladen wordt. De RODE LED is uit wanneer de batterij volledig opgeladen is.

### **Tijdens gebruik van de hoofdtelefoon**

De RODE en BLAUWE LEDs knipperen om de beurt wanneer de hoofdtelefoon in koppelingsmodus staat. Stand-by-modus: de BLAUWE LED knippert snel. Afspeelmodus: de BLAUWE LED knippert langzaam. De RODE LED knippert met geluidsignaal wanneer de batterijlading laag is.



### **Batterij opladen**

Een oplaadbare batterij is bijgeleverd. Wij raden je aan de batterij voor eerste gebruik volledig op te laden. Gebruik uitsluitend een micro USB-kabel om de hoofdtelefoon op te laden. Svp drie uur opladen. Steek de micro USB-stekker van de oplaadkabel in de micro USB-oplaadpoort van de hoofdtelefoon. Sluit het andere eind van de USB-kabel aan op de USB-poort van je computer of een optionele USB-oplader voor een stopcontact.

De RODE LED is aan wanneer de batterij opgeladen wordt. De RODE LED schakelt uit wanneer de batterij volledig opgeladen is.

### **Aan/uitschakelen**

**AANschakelen:** Houd de MFT 3 seconden ingedrukt totdat de LED in BLAUW knippert. Je hoort nu de boodschap "Apparaat staat AAN" op je hoofdtelefoon.

**UITschakelen:** Houd de MFT ongeveer 3 seconden ingedrukt totdat de LED in ROOD knippert. Je hoort nu de boodschap "UITgeschakeld" op je hoofdtelefoon.

### **Muziek luisteren**

Zodra de hoofdtelefoon een koppeling heeft gemaakt met een Bluetooth®-apparaat, kun je muziek afspelen op dat apparaat en ernaar luisteren op je hoofdtelefoon.

**Volume hoger in muziekmodus:** Druk kort op de V+ toets. Je hoort een piepsignaal wanneer het maximumvolume bereikt is.

**Volume lager in muziekmodus:** Druk kort op de V- toets. Je hoort een piepsignaal wanneer het minimumvolume bereikt is.

**Ga naar de volgende track op je speellijst:** Druk lang op de V+ -toets.

**Ga naar de vorige track op je speellijst:** Druk lang op de V- -toets.

**Muziek afspelen/pauzeren:** Druk kort op de MFT om je muziek te pauzeren. Druk kort op de MFT om je muziek verder af te spelen.

### **Handsfree functie**

Je kunt oproepen op je mobiele telefoon beantwoorden wanneer deze gekoppeld is aan je hoofdtelefoon. Wanneer u tijdens het afspelen van muziek een oproep ontvangt, pauzeert de muziek automatisch en hoort u de beltoon van uw telefoon op de hoofdtelefoon.

**Oproep beantwoorden:** Druk kort op de multifunctionele toets.

**Oproep weigeren:** Houd de MFT-toets 2 seconden ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

**Oproep beëindigen:** Druk kort op de multifunctionele toets.

**Volume hoger in gespreksmodus:** Druk op "+" volumetoets. Je hoort een piepsignaal wanneer het maximumvolume bereikt is.

**Volume lager in gespreksmodus:** Druk op "-" volumetoets. Je hoort een piepsignaal wanneer het minimumvolume bereikt is.

DUTCH

## **Bluetooth-koppeling**

---

Je dient de hoofdtelefoon te koppelen aan je Bluetooth® apparaat (smartphone, tablet, mp3-speler, computer, etc.) om draadloos te kunnen luisteren naar muziek op uw hoofdtelefoon.

### **Koppelingsmodus aanschakelen**

Zorg dat de hoofdtelefoon UIT staat. Houd de MFT-toets 5 seconden ingedrukt totdat de RODE en BLAUWE LEDs om de beurt knipperen. Laat de MFT-toets los. Uw apparaat is nu in koppelingsmodus.

### **Hoofdtelefoon koppelen aan Bluetooth® apparaten**

1. Schakel uw hoofdtelefoon naar koppelingsmodus (zie boven).
2. Plaats de Bluetooth® hoofdtelefoon en het Bluetooth® apparaat (telefoon, tablet, muzikspeler) binnen 1 meter afstand van elkaar.
3. Activeer de Bluetooth® functie op je Bluetooth® apparaat. Raadpleeg, indien nodig, de gebruikershandleiding van je Bluetooth® apparaat voor aanwijzingen voor het activeren van de Bluetooth® functie. Selecteer "KYGO A3/600" in de apparaatlijst op je Bluetooth® apparaat.
4. Indien u om een wachtwoord gevraagd wordt, voer "0000" in en druk op "Koppelen". (Slechts sommige Bluetooth® apparaten vragen om een wachtwoord).

## DUTCH

---

5. Wanneer de verbinding geslaagd is, geeft de hoofdtelefoon een geluidssignaal en de BLAUWE LED knippert een paar maal snel ter indicatie dat de koppeling geslaagd is.

Het koppelingsproces duurt ongeveer 3 minuten. Wanneer binnen 3 minuten geen apparaat gevonden wordt, schakelt de hoofdtelefoon automatisch terug naar stand-by-modus. Indien de koppeling niet slaagt, schakel de hoofdtelefoon uit en voer de bovenstaande koppelingsstappen nogmaals uit.

### **Opnieuw verbinden met Bluetooth® apparaten**

Telkens wanneer de hoofdtelefoon aangeschakeld wordt, zoekt hij verbinding met het laatst verbonden apparaat.

Wanneer de hoofdtelefoon in stand-by-modus staat en geen verbinding krijgt met een apparaat, druk kort op de MFT-toets om verbinding te maken met het met het laatst verbonden apparaat.

**Let op: De hoofdtelefoon kan tegelijkertijd gekoppeld worden aan twee apparaten.**



DUTCH

## Ondersteunde mobiele apparaten

---

In principe ondersteunt deze hoofdtelefoon alle Bluetooth®-telefoons en -muziekapparaten die Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) of Audio Video Remote Control Profile (AVRCP) ondersteunen. Om adequaat met elkaar te communiceren, moeten Bluetooth®-apparaten eenzelfde Bluetooth® -profielgebruiken. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw apparaat om te zien welke profielen uw apparaat ondersteunt. Sommige Bluetooth-functies (inclusief hier genoemde) worden mogelijk niet ondersteund door alle compatibele Bluetooth®-apparaten, en/of de functionaliteit van deze functies kan op sommige apparaten beperkt zijn.

## Problemen oplossen

---

- **Bluetooth-koppeling/verbinding werkt niet**  
Een ander mobiel apparaat is nog steeds verbonden en Bluetooth kan niet uitgeschakeld worden. Wanneer de verbindingfunctie geactiveerd wordt, zoekt het Bluetooth-apparaat automatisch naar het laatst verbonden Bluetooth-apparaat om daarmee verbinding te maken. Schakel de Bluetooth-functie van het laatst verbonden Bluetooth-apparaat uit. U kunt nu normaal zoeken, verbinden en koppelen.
- **De LED schakelt niet aan en het Bluetooth-apparaat is niet beschikbaar.**  
Het Bluetooth-apparaat is lang niet gebruikt en staat misschien in sluimerstand. Houd de MFT-toets ingedrukt om te reactiveren.

- **Korte Bluetooth-verbindingssafstand**

Verwijder de barrière tussen het mobiele apparaat en uw Bluetooth hoofdtelefoon.

- **Bluetooth is verbonden en functioneert normaal maar met interrupties.**

1. Verwijder de barrière tussen het mobiele apparaat en uw Bluetooth hoofdtelefoon.
2. De afstand tussen het mobiele apparaat en je Bluetooth hoofdtelefoon is groter dan de transmissieafstand. Plaats de apparaten dicht bij elkaar.
3. De batterij van de hoofdtelefoon is leeg. Laad de batterij opnieuw op.

**Wanneer uw probleem hier niet vermeld wordt of u hebt hulp nodig met het apparaat, mail dan naar [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com). Wij zijn u graag van dienst.**

DUTCH

## Waarschuwing

---

- Gebruik uitsluitend een door de fabrikant goedgekeurde oplader om uw hoofdtelefoon op te laden.
- Laad de hoofdtelefoon op wanneer deze meer dan 12 maanden niet gebruikt is.
- Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. U gebruikt dit apparaat onder aanvaarding van de volgende voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken. (2) Dit apparaat moet allerlei interferentie aanvaarden met inbegrip van interferentie die ongewenste operatie veroorzaakt.
- Werp de batterij niet in of bij een open vuur. Dit kan een explosie veroorzaken.

DUTCH

## Specificaties

---

Bluetooth® versie:	v4.2
Draadloos bereik:	10m
Afspeelduur:	23 uur
Stand-by-tijd:	200 uur
Afmeting van de driver:	40 mm
Impedantie:	36Ω
Frequentierespons (±3dB):	20Hz- 20kHz
Gevoeligheid (@1kHz):	119±3 dB
Afmetingen:	19 × 17 × 7,5 cm
Gewicht:	175 g

\* Batterijduur en oplaadduur kunnen variëren afhankelijk van gebruik en apparaattype.

DUTCH

## **Inhoud van de box**

---

1 x KYGO A3/600 Bluetooth® Hoofdtelefoon

1 x Micro USB-kabel

1 x AUX 3,5 mm kabel

1 x Tasje



FRENCH

## **Pour commencer**

---

Félicitations pour l'achat de votre nouveau casque KYGO A3/600! Avant d'utiliser ce produit, vous devez lire ce manuel et vous familiariser avec les fonctions Bluetooth de votre téléphone portable ou d'autres appareils.



FRENCH

## **Introduction**

---

Le casque KYGO A3/600 vous permet d'écouter votre musique sans fil depuis votre téléphone portable, votre tablette ou tout autre appareil compatible Bluetooth®. Il génère un son puissant et clair. Le micro intégré vous permet également de répondre à des appels depuis votre téléphone.

FRENCH

## Précautions

---

Veuillez consulter préalablement ce manuel de l'utilisateur pour garantir une utilisation correcte. Le contenu indiqué dans le présent document peut être modifié à tout moment pour un meilleur service car les propriétés et les fonctions du produit peuvent être modifiées sans préavis.

Pour les performances sonores du produit, ne l'utilisez jamais dans des lieux trop froids, trop chauds, trop poussiéreux ou humides, en particulier:

1. Conditions humides ou immergées.
2. À proximité d'un dispositif de chauffage, de services à haute température ou d'une solarisation.
3. Dans des endroits dangereux ou présentant un risque de chute.

## FRENCH

---

4. Ne démontez jamais la combinaison audio.

N'utilisez pas de diluants ou de liquides volatils pour nettoyer vos écouteurs et assurez-vous d'utiliser uniquement un chargeur provenant d'un fabricant qualifié.

Afin d'éviter tout risque de décharge électrique et de dommages au produit, n'essayez pas de démonter, de réparer ou de modifier le produit.

Ce produit et sa batterie ne peuvent pas être jetés avec les déchets ménagers, par conséquent ils doivent être remis à un point de collecte pour être recyclés. Veuillez consulter vos autorités locales pour obtenir plus de détails.

FRENCH

## Caractéristiques

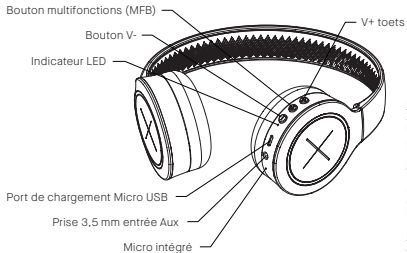
---

1. Fonction d'entrée ligne musicale 3,5 mm
2. Prend en charge la connexion avec 2 téléphones ou appareils
3. Le statut du niveau de la batterie du casque est affiché sur iOS
4. AAC sound quality

FRENCH

## Fonctionnement de base des boutons

---



**Bouton « V+ » :**

Appuyez brièvement pour augmenter le volume ; Appuyez longuement pour passer à la piste suivante.

**Bouton multifonctions :**

Mise sous tension/mise hors tension/ répondre à un appel/terminer un appel/rejeter un appel/interrompre/ lire de la musique.

**Bouton « V- » :**

Appuyez brièvement pour diminuer le volume ; Appuyez longuement pour passer à la piste précédente.

FRENCH

## **Fonctions générales**

---

### **Lors du chargement**

La LED ROUGE est allumée lorsque la batterie se recharge. La LED ROUGE est éteinte lorsque la batterie est complètement chargée.

### **Lors de l'utilisation du casque**

Les LED ROUGE et BLEUE clignotent alternativement lorsque le casque est en mode appairage. Mode veille : la LED BLEUE clignote rapidement. Mode lecture musicale : la LED BLEUE clignote lentement. La LED ROUGE clignote avec une alerte sonore lorsque le niveau de la batterie est faible.

### **Chargement de la batterie**

Le casque est doté d'une batterie rechargeable intégrée. Avant de l'utiliser pour la première fois, nous vous recommandons de charger complètement la batterie. Utilisez uniquement le câble micro USB fourni pour charger le casque. Veuillez charger pendant 3 heures. Raccordez le connecteur micro USB du câble de chargement dans le port micro USB du casque. Raccordez l'autre extrémité du câble USB au port USB de votre ordinateur ou à un chargeur mural USB optionnel (non inclus).

La LED ROUGE est allumée lorsque la batterie se recharge. La LED ROUGE est éteinte lorsque la batterie est complètement chargée.

**Mise en marche / arrêt**

**Mise en marche :** Appuyez et maintenez le MFB enfoncé pendant environ 3 secondes, jusqu'à ce que la LED clignote en BLEU.

**Arrêt :** Appuyez et maintenez le MFB enfoncé pendant environ 3 secondes, jusqu'à ce que la LED clignote en ROUGE.



## FRENCH

### Écouter de la musique

Lorsque le casque est appairé avec succès à votre appareil Bluetooth®, commencez simplement à lire de la musique sur votre appareil pour profiter de la musique sans fil dans votre casque.

**Augmentation du volume en mode musique :** Appuyez brièvement sur la touche V+. Vous pouvez entendre un bip lorsque le niveau maximum du volume est atteint.

**Diminution du volume en mode musique :** Appuyez brièvement sur la touche V-. Vous pouvez entendre un bip lorsque le niveau minimum du volume est atteint.

**Accéder à la chanson suivante de votre liste de lecture :** Appuyez longuement sur la touche V+.

**Accéder à la chanson précédente de votre liste de lecture :** Appuyez longuement sur la touche V-.

**Lecture/Pause musicale :** Appuyez brièvement sur le MFB pour interrompre la musique. Appuyez brièvement à nouveau pour reprendre la lecture.

### **Fonction mains libres**

Vous pouvez répondre à des appels depuis votre téléphone portable lorsque le casque est appairé avec votre téléphone portable. Si vous recevez un appel pendant que vous écoutez de la musique, votre musique s'interrompt automatiquement et vous pouvez entendre la sonnerie de votre téléphone dans le casque.

**Répondre à un appel :** Appuyez brièvement sur le bouton multifonctions.

**Rejeter un appel :** Appuyez et maintenez le bouton MFB enfoncé pendant 2 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un bip.

**Terminer un appel :** Appuyez brièvement sur le bouton multifonctions.

**Augmentation du volume en mode conversation :** appuyez sur la touche volume « + ». Lorsque le volume atteint le niveau maximum, vous pouvez entendre un bip.

FRENCH

## **Appairage Bluetooth**

---

Vous devez appairer le casque avec votre appareil compatible Bluetooth® (smartphone, tablette, lecteur mp3, ordinateur, etc.) avant de pouvoir écouter la musique sans fil avec le casque.

### **Accéder au mode appairage**

Assurez-vous d'abord que le casque est à l'état hors tension, puis appuyez et maintenez le MFB enfoncé pendant environ 5 secondes, jusqu'à ce que les LED ROUGE et BLEUE clignotent alternativement. Puis relâchez le bouton MFB, l'appareil est à présent en mode appairage.

### **Appairage du casque avec des appareils Bluetooth®**

1. Passez le casque en mode appairage (veuillez consulter la section ci-dessus)
2. Placez le casque Bluetooth® et l'appareil Bluetooth® (téléphone, tablette, appareil musical) à moins d'1 mètre l'un de l'autre.
3. Activez la fonction Bluetooth® sur votre appareil Bluetooth®. Veuillez consulter le manuel du fabricant pour obtenir des instructions concernant l'activation du Bluetooth® sur votre appareil. Après avoir effectué la recherche, sélectionnez « KYGO A3/600 » dans la liste des appareils sur l'appareil Bluetooth®.

## FRENCH

---

4. S'il vous est demandé un mot de passe, saisissez « 0000 » et appuyez sur « connecter » (seuls certains appareils Bluetooth® demandent un mot de passe).
5. Si la connexion est effectuée avec succès, un son est émis par le casque et la LED BLEUE clignote rapidement plusieurs fois, indiquant que l'appairage est effectué avec succès.

Veillez noter que le processus d'appairage sur le casque dure environ 3 minutes. Si aucun appareil n'est appairé au bout d'environ 3 minutes, le casque repasse automatiquement en mode veille. Si l'appairage échoue, éteignez d'abord le casque puis procédez à nouveau à l'appairage en suivant les étapes ci-dessus.

### **Se reconnecter à des appareils Bluetooth®**

Chaque fois que le casque est allumé, il se connecte automatiquement à l'appareil le plus proche et au dernier appareil connecté.

Si le casque est en mode veille et n'est connecté à aucun appareil, appuyez brièvement sur le bouton MFB et il se connecte automatiquement au dernier appareil connecté.

**Remarque : Le casque peut être appairé avec deux appareils simultanément.**

FRENCH

## **Appareils mobiles pris en charge**

---

Théoriquement, il peut prendre en charge tous les équipements avec un téléphone ou un appareil musical compatible Bluetooth® qui prend en charge les normes A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) et AVRCP (Audio Video Remote Control Profile). Afin que les appareils Bluetooth® communiquent correctement entre eux, ils doivent utiliser le même profil Bluetooth®. Pour déterminer les profils pris en charge par votre appareil, veuillez consulter le guide de l'utilisateur de l'appareil. Certaines fonctions Bluetooth dont celles indiquées peuvent ne pas être prises en charge par tous les appareils compatibles Bluetooth® et/ou le fonctionnement de ces fonctions peut être limité sur certains appareils.

## Dépannage

---

- **Échec de l'appairage et de la connexion Bluetooth**  
Un autre équipement ou appareil mobile a été connecté avant la connexion et n'a pas encore été quitté et le Bluetooth ne peut pas être désactivé. Lorsque la fonction de connexion est à nouveau utilisée, l'appareil Bluetooth recherche automatiquement la connexion à cet appareil Bluetooth précédemment connecté. Désactivez d'abord la fonction Bluetooth de l'appareil Bluetooth précédemment connecté. L'appareil Bluetooth suivant peut alors rechercher, appairer et connecter normalement.
- **La LED ne s'allume pas et l'appareil Bluetooth n'est pas disponible**  
L'appareil Bluetooth n'a pas fonctionné pendant une durée prolongée et peut être à l'état dormant. Appuyez plus longtemps sur le MFB de l'appareil pour l'activer.



- **Courte distance de connexion Bluetooth**

Un obstacle est présent entre l'appareil mobile et le casque Bluetooth, par conséquent veuillez le retirer.

- **La connexion et la lecture Bluetooth peuvent être effectuées normalement, mais des interruptions se produisent parfois**

1. Un obstacle est présent entre l'appareil mobile et le casque Bluetooth, par conséquent veuillez le retirer.

2. La distance entre l'appareil Bluetooth et l'appareil connecté est trop importante, hors de la portée de transmission. Veuillez les rapprocher.

3. La batterie du casque est déchargée, veuillez la recharger.

**Si vous rencontrez d'autres problèmes n'apparaissant pas ici ou si vous avez besoin d'aide avec votre appareil, vous pouvez envoyer un e-mail à l'adresse [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) et nous vous apporterons notre aide.**

FRENCH

## Avertissement

---

- Utilisez uniquement le chargeur approuvé par le fabricant pour charger le casque.
- Rechargez le casque s'il n'a pas été utilisé pendant plus de 12 mois.
- Cet appareil est conforme à l'Article 15 de la Réglementation FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable.
- Ne jetez pas la batterie dans ou à proximité d'un feu ouvert car cela peut causer une explosion.

FRENCH

## Spécifications

---

Version Bluetooth® :	v4.2
Portée sans fil :	10 m
Durée de lecture :	23 heures
Durée de veille :	200 heures
Taille du haut-parleur :	40mm
Impédance :	36 Ω
Réponse en fréquence (±3 dB) :	20Hz -- 20kHz
Sensibilité (@ 1 kHz) :	119 ±3 dB
Dimensions :	19 × 17 × 7,5 cm
Poids :	175g

\* L'autonomie et la durée de chargement de la batterie peuvent varier, en fonction du type d'utilisation et d'appareil.

**FRENCH**

## **Contenu de l'ensemble**

---

1 x Casque Bluetooth® Kygo A3/600

1 x Câble Micro USB

1 x Câble AUX 3,5 mm

1 x Sacoche de transport



GERMAN

## **Erste Schritte**

---

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Kopfhörers KYGO A3/600!  
Bevor Sie das Produkt benutzen, sollten Sie diese Anleitung lesen und sich mit den Bluetooth-Funktionen Ihres Mobiltelefons oder anderer Geräte vertraut machen.

GERMAN

## Einleitung

---

Mit dem Kopfhörer KYGO A3/600 können Sie Ihre Musik kabellos von Ihrem Mobiltelefon, Tablet oder anderen Bluetooth®-fähigen Geräten hören. Er bietet leistungsstarken, klaren Sound. Zudem ermöglicht das integrierte Mikrofon die Annahme von Anrufen von Ihrem Telefon.

## Warnhinweise

---

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme zur Gewährleistung einer angemessenen Benutzung. Der Inhalt könnte zu Verbesserung des Services von Zeit zu Zeit modifiziert werden, da die Produkteigenschaften und -funktionen ohne Vorankündigung geändert werden können.

Verwenden Sie das Produkt niemals an zu kalten, zu heißen, zu staubigen oder zu feuchten Orten, da dies die Klangleistung beeinträchtigen kann. Vermeiden Sie insbesondere:

1. Feuchtigkeit oder die Benutzung unter Wasser.
2. Benutzung in der Nähe von Heizungen, erhitzten Geräten oder im direkten Sonnenlicht.



## GERMAN

---

3. Benutzung an gefährlichen Orten bzw. an Orten, an denen das Produkt herunterfallen könnte.
4. Demontage des Produktes

Reinigen Sie Ihr Headset niemals mit Verdünnungsmittel oder flüchtigen Flüssigkeiten. Verwenden Sie nur das Ladegerät vom Hersteller.

Versuchen Sie nicht, das Produkt zu demontieren, zu reparieren oder zu modifizieren. Andernfalls drohen Stromschläge und Produktschäden.

Dieses Produkt und sein Akku dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen zum Recycling an eine Sammelstelle übergeben werden. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrer Stadtverwaltung.

GERMAN

## Merkmale

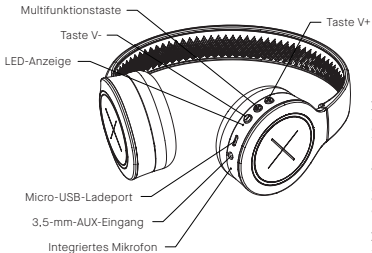
---

1. 3,5-mm-Line-In-Musikfunktion
2. Unterstützt Verbindung mit 2 Telefonen oder Geräten
3. Der Akkustand des Kopfhörers wird unter iOS angezeigt
4. AAC sound quality

GERMAN

## Grundlegende Tastensteuerung

---



**Taste V+:**

Zum Erhöhen der Lautstärke kurz drücken, zum Aufrufen des nächsten Titels lang drücken.

**Multifunktionstaste:**

Einschalten/abschalten/Anruf annehmen/Anruf beenden/Anruf verweigern/Musik anhalten/Musik wiedergeben.

**Taste V-:**

Zum Verringern der Lautstärke kurz drücken, zum Aufrufen des vorherigen Titels lang drücken.

## **Allgemeine Funktionen**

---

### **Beim Aufladen**

Wenn der Akku aufgeladen wird, leuchtet die rote LED. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, erlischt die rote LED.

### **Bei Verwendung des Ohrhörers**

Wenn sich der Kopfhörer im Kopplungsmodus befindet, blinken rote und blaue LED abwechselnd. Bereitschaftsmodus: Die blaue LED blinkt schnell. Musikwiedergabemodus: Die blaue LED blinkt langsam. Bei geringem Akkustand blinkt die rote LED und es ertönt ein Warnsignal.

### **Akku aufladen**

Der Kopfhörer ist mit einem integrierten Akku ausgestattet. Vor erstmaliger Benutzung sollten Sie den Akku vollständig aufladen. Verwenden Sie zum Aufladen des Kopfhörers ausschließlich das mitgelieferte Micro-USB-Kabel. Laden Sie ihn 3 Stunden lang auf. Verbinden Sie den Micro-USB-Anschluss des Ladekabels mit dem Micro-USB-Anschluss des Kopfhörers. Verbinden Sie das andere Ende des USB-Kabels mit dem USB-Anschluss Ihres Computers oder einem optionalen USB-Ladegerät für eine Steckdose (nicht im Lieferumfang enthalten).

Wenn der Akku aufgeladen wird, leuchtet die rote LED. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, erlischt die rote LED.

### **Ein- und ausschalten**

**Einschalten:** Halten Sie die Multifunktionstaste etwa 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED blau blinkt.

**Ausschalten:** Halten Sie die Multifunktionstaste etwa 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED rot blinkt.

## GERMAN

### **Musik hören**

Wenn der Kopfhörer erfolgreich mit Ihrem Bluetooth®-Gerät gekoppelt ist, können Sie an Ihrem Gerät einfach die Musikwiedergabe starten und die Musik kabellos über Ihren Kopfhörer genießen.

**Lautstärke im Musikmodus erhöhen:** Drücken Sie kurz die Taste V+. Sobald die maximale Lautstärke erreicht ist, hören Sie einen Signalton.

**Lautstärke im Musikmodus verringern:** Drücken Sie kurz die Taste V-. Sobald die minimale Lautstärke erreicht ist, hören Sie einen Signalton.

**Nächsten Titel Ihrer Wiedergabeliste aufrufen:** Drücken Sie lange die Taste V+.

**Vorherigen Titel Ihrer Wiedergabeliste aufrufen:** Drücken Sie lange die Taste V-.

**Musik wiedergeben/anhalten:** Drücken Sie zum Anhalten der Musik kurz die Multifunktionstaste. Drücken Sie die Taste zum Fortsetzen der Wiedergabe erneut kurz.

### **Freisprechfunktion**

Wenn der Kopfhörer mit Ihrem Mobiltelefon gekoppelt ist, können Sie Anrufe von Ihrem Mobiltelefon annehmen. Wenn Sie einen Anruf erhalten, während Sie Musik hören, wird die Musik automatisch angehalten und Sie hören den Klingelton über Ihren Kopfhörer.

**Anruf annehmen:** Drücken Sie kurz die Multifunktionstaste.

**Anruf verweigern:** Halten Sie die Multifunktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt, bis ein Tonsignal ausgegeben wird.

**Anruf beenden:** Drücken Sie kurz die Multifunktionstaste.

**Lautstärke im Gesprächsmodus erhöhen:** Drücken Sie die Taste „+“. Sobald die maximale Lautstärke erreicht ist, hören Sie ein Tonsignal.

**Lautstärke im Gesprächsmodus verringern:** Drücken Sie die Taste „-“. Sobald die minimale Lautstärke erreicht ist, hören Sie ein Tonsignal.



GERMAN

## **Bluetooth-Kopplung**

---

Sie müssen den Kopfhörer mit Ihrem Bluetooth®-fähigen Gerät (Smartphone, Tablet, MP3-Player, Computer usw.) koppeln, bevor Sie Musik kabellos hören können.

### **Kopplungsmodus aufrufen**

Stellen Sie sicher, dass der Kopfhörer zunächst ausgeschaltet ist. Halten Sie dann ca. 5 Sekunden lang die Multifunktionstaste gedrückt, bis rote und blaue LED abwechselnd blinken. Lassen Sie die Multifunktionstaste dann los. Das Gerät befindet sich nun im Kopplungsmodus.

### **Kopfhörer mit Bluetooth®-Geräten koppeln**

1. Schalten Sie den Kopfhörer in den Kopplungsmodus (siehe Abschnitt oben).
2. Platzieren Sie Bluetooth®-Kopfhörer und Bluetooth®-Gerät (Telefon, Tablet, Musikgerät) in einem Abstand von bis zu 1 Meter voneinander.
3. Aktivieren Sie die Bluetooth®-Funktion an Ihrem Bluetooth®-Gerät. Anweisungen zur Aktivierung von Bluetooth® an Ihrem Gerät finden Sie in der Bedienungsanleitung. Wählen Sie nach der Suche „KYGO A3/600“ aus der Geräteliste am Bluetooth®-Gerät.
4. Geben Sie im Falle einer Kennwortabfrage „0000“ ein und tippen Sie auf „Verbinden“ (nur wenige Bluetooth®-Geräte fragen nach einem Kennwort).

## GERMAN

---

5. Bei erfolgreichem Verbindungsaufbau wird ein Ton über den Kopfhörer ausgegeben und die blaue LED blinkt mehrmals schnell, was eine erfolgreiche Kopplung anzeigt.

Bitte beachten Sie, dass die Kopplung am Kopfhörer etwa 3 Minuten dauert. Falls innerhalb von 3 Minuten keine Geräte gekoppelt werden, ruft der Kopfhörer automatisch den Bereitschaftsmodus auf. Bei fehlgeschlagener Kopplung schalten Sie erst den Kopfhörer aus und koppeln Sie die Geräte anhand der obigen Schritte dann erneut.

### **Bluetooth®-Geräte erneut verbinden**

Jedes Mal, wenn der Kopfhörer eingeschaltet wird, verbindet er sich automatisch mit dem nächstgelegenen zuletzt verbundenen Gerät.

Wenn sich der Kopfhörer im Bereitschaftsmodus befindet und keine Verbindung zu einem Gerät herstellt, drücken Sie kurz die Multifunktionstaste und er verbindet sich automatisch mit dem zuletzt verbundenen Gerät.

**Hinweis: Kopfhörer können mit zwei Geräten gleichzeitig gekoppelt werden.**

GERMAN

## Unterstützte Mobilgeräte

---

Theoretisch unterstützt das Gerät alle Bluetooth®-fähigen Telefone und Musikgeräte, die Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) und Audio Video Remote Control Profile (AVRCP) unterstützen. Damit Bluetooth®-Geräte richtig miteinander kommunizieren, müssen sie das gleiche Bluetooth®-Profil nutzen. Welche Profile Ihr Gerät unterstützt, entnehmen Sie bitte der jeweiligen Bedienungsanleitung. Bestimmte Bluetooth-Funktionen, einschließlich der hierin erwähnten, werden möglicherweise nicht von allen kompatiblen Bluetooth®-fähigen Geräten unterstützt. Zudem könnte die Funktionalität solcher Funktionen bei bestimmten Geräten eingeschränkt sein.

## Problemlösung

---

- **Bluetooth-Kopplung und -Verbindung schlägt fehl**  
Es wurde zuvor ein anderes Gerät bzw. Mobilgerät verbunden, dessen Verbindung noch nicht getrennt wurde, und Bluetooth kann nicht ausgeschaltet werden. Wenn die Verbindungsfunktion erneut genutzt wird, sucht das Bluetooth-Gerät automatisch nach dem zuvor verbundenen Gerät. Schalten Sie zunächst die Bluetooth-Funktion des zuvor verbundenen Gerätes aus. Suchen Sie erneut nach Bluetooth-Geräten und führen Sie Kopplung und Verbindung mit dem gewünschten Gerät durch.
- **Die LED leuchtet nicht auf und das Bluetooth-Gerät ist nicht verfügbar.**  
Das Bluetooth-Gerät wurde längere Zeit nicht benutzt und befindet sich im Ruhezustand. Halten Sie zum Aktivieren längere Zeit die Multifunktionstaste am Gerät gedrückt.

- **Kurze Bluetooth-Reichweite**

Es befindet sich ein Hindernis zwischen Mobilgerät und Bluetooth-Kopfhörer. Entfernen Sie dieses Hindernis.

- **Manchmal funktioniert die Bluetooth-Verbindung, doch manchmal ist sie instabil**

1. Es befindet sich ein Hindernis zwischen Mobilgerät und Bluetooth-Kopfhörer. Entfernen Sie dieses Hindernis.
2. Die Entfernung zwischen den Geräten ist zu groß (außerhalb der Reichweite). Bringen Sie die Geräte näher zueinander.
3. Der Akku des Kopfhörers ist erschöpft. Laden Sie ihn auf.

**Falls Probleme auftreten, die hier nicht aufgelistet sind, oder Sie Hilfe mit Ihrem Gerät benötigen, senden Sie eine E-Mail an [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) und wir werden Sie unterstützen.**

GERMAN

## Warnung

---

- Laden Sie den Kopfhörer nur mit dem vom Hersteller zugelassenen Ladegerät auf.
- Laden Sie den Kopfhörer auf, wenn er länger als 12 Monate nicht benutzt wurde.
- Dieses Gerät erfüllt Teil 15 der FCC-Regularien. Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Voraussetzungen: (1) Dieses Gerät darf keine Funkstörungen verursachen, und (2) Dieses Gerät muss jegliche empfangenen Funkstörungen hinnehmen, einschließlich Störungen, die zu unbeabsichtigtem Betrieb führen können.
- Entsorgen Sie den Akku nicht in oder in der Nähe eines offenen Feuers, da er explodieren könnte.



GERMAN

## Technische Daten

---

Bluetooth®-Version:	v4.2
Drahtlosreichweite:	10m
Wiedergabezeit:	23 Stunden
Bereitschaftszeit:	200 Stunden
Treibergröße:	40mm
Impedanz:	36 $\Omega$
Frequenzgang ( $\pm 3$ dB):	20Hz bis 20kHz
Empfindlichkeit (bei 1 kHz):	119 $\pm 3$ dB
Abmessungen:	19 $\times$ 17 $\times$ 7,5 cm
Gewicht:	175 g

\* Akkulaufzeit und Ladezeit können je nach Nutzung und Gerätetyp variieren.

GERMAN

## Lieferumfang

---

1 x Bluetooth®-Kopfhörer KYGO A3/600

1 x Micro-USB-Kabel

1 × 3,5-mm-AUX-Kabel

1 x Tragetasche



ITALIAN

## **Operazioni preliminari**

---

Complimenti per l'acquisto delle nuove cuffie KYGO A3/600! Prima di utilizzare questo prodotto, leggere questo manuale e acquisire familiarità con le funzioni Bluetooth del telefono cellulare o di altri dispositivi.

ITALIAN

## **Introduzione**

---

Le cuffie KYGO A3/600 consentono di ascoltare brani musicali in modo wireless da telefono cellulare, tablet o altri dispositivi compatibili Bluetooth®. Offrono un suono potente e chiaro. Il microfono integrato consente anche di rispondere alle chiamate ricevute dal telefono.

## Precauzioni

---

Fare riferimento al presente Manuale dell'utente prima dell'uso per garantire un uso corretto. I contenuti qui indicati possono essere modificati di volta in volta per un servizio migliore, in quanto le proprietà e le funzioni del prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Per garantire le prestazioni audio del prodotto, non usarlo mai in luoghi eccessivamente freddi, caldi, polverosi o umidi, in particolare:

1. Condizioni umide o subacquee.
2. Vicino al riscaldamento o ai servizi ad alta temperatura o solarizzazione.
3. In luoghi pericolosi o in luoghi in cui potrebbero cadere.
4. Non smontare mai la combinazione audio.

## ITALIAN

---

Non utilizzare diluenti o liquidi volatili per pulire gli auricolari e assicurarsi di utilizzare esclusivamente un caricatore del produttore qualificato.

Per evitare scosse elettriche e danni al prodotto, non tentare di smontare, riparare o modificare il prodotto.

Questo prodotto o la sua batteria non possono essere smaltiti con i rifiuti domestici, ma devono essere consegnati presso un punto di raccolta per il riciclo. Consultare le autorità locali per i dettagli.

ITALIAN

## **Caratteristiche**

---

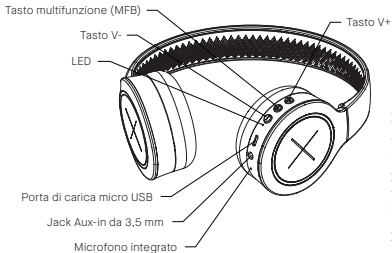
1. Funzione di ingresso linea musica da 3,5 mm
2. Supportano la connessione con 2 telefoni o dispositivi
3. Lo stato di carica della batteria delle cuffie viene visualizzato su iOS
4. AAC sound quality



ITALIAN

## Funzionamento di base dei tasti

---



**Tasto "V+":**

Premere brevemente per aumentare il volume; premere a lungo per passare al brano successivo.

**Tasto multifunzione:**

Accensione/spegnimento/risposta ad una chiamata/fine di una chiamata/pausa/riproduzione di brani musicali.

**Tasto "V-":**

Premere brevemente per abbassare il volume; premere a lungo per passare al brano precedente.

## **Funzione generale**

---

### **Durante la carica**

Il LED ROSSO si accende quando la batteria è in carica. Il LED ROSSO si spegne quando la batteria è completamente carica.

### **Durante l'uso delle cuffie**

I LED ROSSO e BLU lampeggiano alternativamente quando le cuffie sono in modalità di associazione. Modalità standby: il LED BLU lampeggia rapidamente. Modalità di riproduzione di brani musicali: il LED BLU lampeggia lentamente. Il LED ROSSO lampeggia con un avviso acustico quando la batteria è in fase di esaurimento.

### **Carica della batteria**

Le cuffie dispongono di una batteria ricaricabile integrata. Prima di utilizzarle per la prima volta, si consiglia di caricare completamente la batteria. Utilizzare solo il cavo USB micro USB in dotazione per caricare le cuffie. Caricare per 3 ore. Collegare il connettore micro USB del cavo di carica nella porta micro USB delle cuffie. Collegare l'altra estremità del cavo USB alla porta USB del computer o ad un caricatore da parete USB opzionale (non in dotazione).

Il LED ROSSO si accende quando la batteria è in carica. Il LED ROSSO si spegne quando la batteria è completamente carica.

### **Accensione/spegnimento**

**Accensione:** Tenere premuto l'MFB per circa 3 secondi, finché il LED non lampeggia in BLU. Nelle cuffie si sente il messaggio vocale "Acceso".

**Spegnimento:** Tenere premuto l'MFB per circa 3 secondi, finché il LED non lampeggia in ROSSO. Nelle cuffie si sente il messaggio vocale "Spento".

### **Ascolto di brani musicali**

Quando le cuffie vengono correttamente associate al dispositivo Bluetooth®, basta iniziare a riprodurre brani musicali sul dispositivo per ascoltarli in modo wireless nelle cuffie.

**Aumentare il volume in modalità musica:** Premere brevemente il tasto V+. Quando si raggiunge il livello di volume massimo, viene emesso un bip.

**Abbassare il volume in modalità musica:** Premere brevemente il tasto V-. Quando si raggiunge il livello di volume minimo, viene emesso un bip.

**Andare al brano successivo della playlist:** Premere a lungo il tasto V+.

**Andare al brano precedente della playlist:** Premere a lungo il tasto V-.

**Riprodurre/mettere in pausa brani musicali:** Premere brevemente l'MFB per mettere in pausa il brano musicale. Premere di nuovo brevemente per riprendere la riproduzione.

### **Funzione vivavoce**

È possibile rispondere alle chiamate ricevute dal telefono cellulare se le cuffie sono associate ad esso. Se si riceve una chiamata mentre si ascolta un brano musicale, il brano viene messo in pausa automaticamente e si sente la suoneria del telefono nelle cuffie.

**Rispondere ad una chiamata:** Premere brevemente il tasto multifunzione.

**Rifiutare una chiamata:** Tenere premuto l'MFB per 2 secondi finché non viene emesso un bip.

**Terminare una chiamata:** Premere brevemente il tasto multifunzione.

**Aumentare il volume in modalità conversazione:** Premere il tasto "+" del volume. Quando il volume raggiunge il livello massimo, viene emesso un bip.

**Abbassare il volume in modalità conversazione:** Premere il tasto "-" del volume. Quando il volume raggiunge il livello minimo, viene emesso un bip.

ITALIAN

## **Associazione Bluetooth**

---

È necessario associare le cuffie al dispositivo compatibile Bluetooth® (smartphone, tablet, lettore mp3, computer, ecc.) prima di ascoltare brani musicali in modo wireless con le cuffie.

### **Entrare in modalità associazione**

Prima assicurarsi che le cuffie siano spente, quindi tenere premuto l'MFB per circa 5 secondi, finché i LED ROSSO e BLU non lampeggiano alternativamente. Quindi, rilasciare l'MFB. Il dispositivo entra in modalità di associazione.

### **Associazione delle cuffie a dispositivi Bluetooth®**

1. Assicurarsi che le cuffie entrino in modalità associazione (fare riferimento alla sezione precedente).
2. Collocare le cuffie Bluetooth® e il dispositivo Bluetooth® (telefono, tablet, dispositivo musicale) entro una distanza massima di 1 metro.
3. Attivare la funzione Bluetooth® sul dispositivo Bluetooth®. Fare riferimento al manuale del produttore per istruzioni su come abilitare Bluetooth® sul dispositivo. Dopo la ricerca, selezionare "KYGO A3/600" nell'elenco di dispositivi sul dispositivo Bluetooth®.
4. Se viene richiesta una password, immettere "0000" e premere "Connetti" (solo alcuni dispositivi Bluetooth® richiedono una password).



## ITALIAN

---

5. Una volta effettuata la connessione, dalle cuffie viene emesso un suono e il LED BLU lampeggia rapidamente un paio di volte per indicare la corretta associazione.

Il processo di associazione delle cuffie deve essere eseguito entro circa 3 minuti. Se non viene associato alcun dispositivo entro circa 3 minuti, le cuffie tornano automaticamente in modalità standby. Se l'associazione non è corretta, prima spegnere le cuffie, quindi effettuare di nuovo l'associazione attenendosi ai passaggi precedenti.

### **Riconnessione a dispositivi Bluetooth®**

Ogni volta che si accendono le cuffie, si effettua la connessione automatica al dispositivo più vicino e all'ultimo dispositivo connesso.

Se le cuffie sono in modalità standby e non si connettono a nessun dispositivo, premere brevemente l'MFB per effettuare la connessione automatica all'ultimo dispositivo connesso.

**Nota: Le cuffie possono essere associate a due dispositivi contemporaneamente.**

## **Dispositivi mobili supportati**

---

In teoria, sono in grado di supportare tutti gli apparecchi con telefono o dispositivo musicale compatibili Bluetooth® con supporto Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) e Audio Video Remote Control Profile (AVRCP). Per consentire ai dispositivi Bluetooth® di comunicare correttamente con altri, devono utilizzare lo stesso profilo Bluetooth®. Per determinare i profili supportati dal dispositivo, fare riferimento alla guida dell'utente del dispositivo. Alcune caratteristiche Bluetooth, comprese quelle elencate, potrebbero non essere supportate da tutti i dispositivi compatibili Bluetooth® e/o la loro funzionalità potrebbe essere limitata in alcuni dispositivi.

## Risoluzione dei problemi

---

- **Errore di associazione e connessione Bluetooth**

Altri apparecchi o dispositivi mobili sono stati connessi prima della connessione e sono ancora connessi, pertanto il Bluetooth non può essere spento. Quando si utilizza nuovamente la funzione di connessione, il dispositivo Bluetooth cerca automaticamente il dispositivo Bluetooth connesso in precedenza per effettuare la connessione. In primo luogo, disattivare la funzione Bluetooth del dispositivo Bluetooth connesso in precedenza per poter cercare, associare e connettere normalmente il dispositivo Bluetooth successivo.

- **Il LED non si accende e il dispositivo Bluetooth non è disponibile**

Il dispositivo Bluetooth non è stato utilizzato per un periodo di tempo prolungato e potrebbe essere in stato di sospensione.. Premere a lungo l'MFB sul dispositivo per attivarlo

- **Breve distanza di connessione Bluetooth**

È presente un ostacolo tra il dispositivo mobile e le cuffie Bluetooth. Rimuoverlo.

- **È possibile effettuare la normale connessione e riproduzione dal dispositivo Bluetooth, ma a volte si verificano interruzioni**

1. È presente un ostacolo tra il dispositivo mobile e le cuffie Bluetooth. Rimuoverlo.
2. La distanza tra il dispositivo Bluetooth e il dispositivo connesso è eccessiva, fuori dalla portata di trasmissione. Avvicinarli.
3. La batteria delle cuffie è scarica. Ricaricarla.

**In presenza di altri problemi non elencati qui o in caso di assistenza con il dispositivo, si può inviare un'e-mail all'indirizzo [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) per ottenere supporto.**

## Avvertenza

---

- Utilizzare esclusivamente il caricatore approvato dal produttore per caricare le cuffie.
- Caricare le cuffie se non sono state utilizzate per oltre 12 mesi.
- Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo potrebbe non provocare interferenze nocive, e (2) Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che potrebbero provocare operazioni indesiderate.
- Non smaltire la batteria nelle fiamme libere o accanto ad esse, in quanto potrebbero verificarsi esplosioni.

ITALIAN

## Specifiche

---

Versione Bluetooth®:	v4.2
Gamma wireless:	10 m
Tempo di riproduzione:	23 ore
Tempo di standby:	200 ore
Dimensioni driver:	40mm
Impedenza:	36Ω
Risposta in frequenza (±3 dB):	20Hz- 20kHz
Sensibilità (a 1 kHz):	119±3 dB
Dimensioni:	19 × 17 × 7,5 cm
Peso:	175 g

\* La durata della batteria e il tempo di ricarica possono variare a seconda dell'utilizzo e del tipo di dispositivo.

ITALIAN

## **Contenuto del kit**

---

1 x Cuffie Bluetooth® Kygo A3/600

1 x Cavo micro USB

1 x Cavo AUX da 3,5 mm

1 x Borsa da trasporto





PORTUGUESE

## **Introdução**

---

Parabéns por ter adquirido os seus novos auscultadores KYGO A3/600!  
Antes de utilizar este produto, deverá ler este manual e familiarizar-se com as funções Bluetooth do seu telemóvel ou de outros dispositivos.

PORTUGUESE

## **Introdução**

---

Os auscultadores KYGO A3/600 permitem-lhe ouvir música sem fios a partir do seu telemóvel, tablet ou outro dispositivo compatível com Bluetooth®. Proporcionam um som potente e nítido. O microfone incorporado permite-lhe também atender chamadas do seu telemóvel.

## Precauções

---

Consulte este Manual do Utilizador antes de utilizar o produto para uma utilização adequada. Os conteúdos presentes neste manual podem ser modificados periodicamente para um melhor serviço e as propriedades e funções do produto estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Para garantir o melhor desempenho de som do produto, nunca o utilize em locais com temperaturas demasiado baixas ou altas ou em locais demasiado húmidos ou com excesso de poeira, em especial:

1. Em condições de humidade ou subaquáticas.
2. Próximo de aquecedores ou aparelhos com altas temperaturas ou exposto à luz solar.
3. Em locais perigosos ou de onde possa cair.

## PORTUGUESE

---

### 4. Nunca desmonte o sistema de áudio.

Não utilize diluentes ou líquidos voláteis para limpar os seus auscultadores e certifique-se de que utiliza apenas um carregador de um fabricante qualificado.

Para evitar o risco de choque elétrico e danos no produto, não tente desmontar, reparar ou modificar o produto.

Este produto ou a respetiva bateria não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico. Deve ser depositado num ponto de recolha para ser reciclado. Para mais informações, consulte as autoridades locais.

PORTUGUESE

## Características

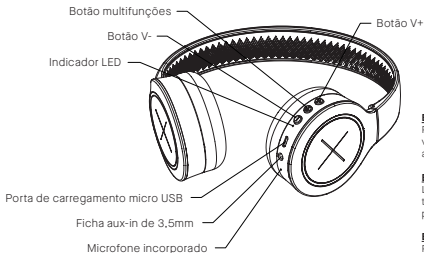
---

1. Função de entrada de música de 3,5mm
2. Suporta a ligação de 2 telemóveis ou dispositivos
3. O estado de carga da bateria dos auscultadores é apresentado no sistema iOS
4. AAC sound quality

PORTUGUESE

## Funcionamento básico dos botões

---



**Botão "V+":**

Prima brevemente para aumentar o volume. Prima continuamente para avançar para a faixa seguinte.

**Botão multifunções:**

Ligue/desligue/atenda chamadas/ termine chamadas/rejeite chamadas/ pause/reproduza música.

**Botão "V-":**

Prima brevemente para diminuir o volume. Prima continuamente para recuar para a faixa anterior.

## **Funcionamento geral**

---

### **Ao carregar**

O LED vermelho permanece aceso quando a bateria está a carregar. O LED vermelho permanece apagado quando a bateria está totalmente carregada.

### **Ao utilizar os auscultadores**

Os LEDs vermelho e azul piscam alternadamente quando os auscultadores estão em modo de emparelhamento. Modo de espera: o LED azul pisca rapidamente. Modo de reprodução de música: o LED azul pisca lentamente. O LED vermelho pisca juntamente com um aviso sonoro quando a bateria está fraca.



### **Carregamento da bateria**

Os auscultadores possuem uma bateria recarregável incorporada. Antes de utilizá-los pela primeira vez, recomendamos que recarregue totalmente a bateria. Utilize apenas o cabo micro USB fornecido para carregar os auscultadores. Carregue a bateria durante 3 horas. Ligue o conector micro USB do cabo de carregamento à porta micro USB dos auscultadores. Ligue a outra extremidade do cabo USB à porta USB do seu computador ou a um carregador de tomada USB opcional (não incluído).

O LED vermelho permanece aceso quando a bateria está a carregar. O LED vermelho permanece apagado quando a bateria está totalmente carregada.

**Ligar/desligar**

**Ligar:** mantenha premido o botão multifunções durante cerca de 3 segundos até o LED piscar a azul.

**Desligar:** mantenha premido o botão multifunções durante cerca de 3 segundos até o LED piscar a vermelho.

### **Ouvir música**

Quando os auscultadores estão corretamente emparelhados com o seu dispositivo Bluetooth®, inicie a reprodução de música no dispositivo para poder desfrutar de música sem fios nos seus auscultadores.

**Aumentar o volume no modo de música:** prima brevemente a tecla V+. Ouvirá um aviso sonoro quando o nível de volume máximo é atingido.

**Diminuir o volume no modo de música:** prima brevemente a tecla V-. Ouvirá um aviso sonoro quando o nível de volume mínimo é atingido.

**Avançar para a música seguinte na lista de reprodução:** Prima continuamente a tecla V+.

**Recuar para a música anterior na lista de reprodução:** Prima continuamente a tecla V-.

**Reproduzir/pausar música:** prima brevemente o botão multifunções para pausar a música. Prima-o novamente para retomar a reprodução.

### **Função mãos-livres**

Pode atender chamadas do seu telemóvel quando os auscultadores estão emparelhados com o seu telemóvel. Se receber uma chamada quando estiver a ouvir música, a música será pausada automaticamente e ouvirá o toque do seu telemóvel nos auscultadores.

**Atender uma chamada:** Prima brevemente o botão multifunções.

**Rejeitar uma chamada:** mantenha premido o botão multifunções durante 2 segundos até ouvir um aviso sonoro.

**Terminar uma chamada:** Prima brevemente o botão multifunções.

**Aumentar o volume no modo de conversação:** prima a tecla de volume "+". Quando o volume atingir o nível máximo, ouvirá um aviso sonoro.

**Diminuir o volume no modo de conversação:** prima a tecla de volume "-". Quando o volume atingir o nível mínimo, ouvirá um aviso sonoro.

## **Emparelhamento Bluetooth**

---

Para poder desfrutar de música sem fios nos seus auscultadores, deverá emparelhar os auscultadores com o seu dispositivo compatível com Bluetooth® (smartphone, tablet, leitor mp3, computador, etc.).

### **Executar o modo de emparelhamento**

Certifique-se primeiro de que os auscultadores se encontram desligados e, em seguida, mantenha premido o botão multifunções durante cerca de 5 segundos até os LEDs vermelho e azul piscarem alternadamente. De seguida, solte o botão multifunções: o dispositivo encontra-se agora no modo de emparelhamento.

**Emparelhar os auscultadores com dispositivos Bluetooth®**

1. Coloque os auscultadores no modo de emparelhamento (consulte a secção acima)
2. Coloque os auscultadores Bluetooth® e o dispositivo Bluetooth® (telemóvel, tablet, dispositivo de música) a menos de 1 metro de distância entre si.
3. Ative a função Bluetooth® no seu dispositivo Bluetooth®. Consulte o manual do fabricante para obter instruções sobre como ativar o Bluetooth® no seu dispositivo. Depois efetuar uma procura, selecione "KYGO A3/600" na lista de dispositivos no dispositivo Bluetooth® .
4. Se lhe for exigida uma palavra-passe, introduza "0000" e prima "ligar" (apenas alguns dispositivos Bluetooth® exigem palavra-passe).

## PORTUGUESE

---

5. Quando a ligação é estabelecida com êxito, os auscultadores emitem um aviso sonoro e o LED azul pisca rapidamente algumas vezes a indicar que o emparelhamento foi efetuado com êxito.

Note que o processo de emparelhamento nos auscultadores durará cerca de 3 minutos. Se não for emparelhado qualquer dispositivo no espaço de aproximadamente 3 minutos, os auscultadores voltarão automaticamente ao modo de espera. Se o emparelhamento falhar, desligue primeiro os auscultadores e, em seguida, repita o emparelhamento seguindo os passos indicados acima.

### **Voltar a ligar a dispositivos Bluetooth®**

De cada vez que os auscultadores são ligados, estabelecem automaticamente ligação ao dispositivo mais próximo ligado pela última vez.

Quando os auscultadores estão em modo de espera e não estão ligados a qualquer dispositivo, prima brevemente o botão multifunções para ligá-los automaticamente ao dispositivo ligado pela última vez.

**Nota: os auscultadores podem ser emparelhados com dois dispositivos em simultâneo.**



## **Dispositivos móveis suportados**

---

Em teoria, os auscultadores suportam todos os equipamentos telefónicos ou de música compatíveis com Bluetooth® que suportem Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) e Audio Video Remote Control Profile (AVRCP). Para que os dispositivos Bluetooth® possam comunicar corretamente entre si, devem utilizar o mesmo perfil Bluetooth®. Para determinar os perfis suportados pelo seu dispositivo, consulte o manual do utilizador do dispositivo. Determinadas funções Bluetooth, incluindo as listadas, podem não ser suportadas por todos os dispositivos compatíveis com Bluetooth® e/ou a funcionalidade dessas funções pode estar limitada em alguns dispositivos.

## Resolução de problemas

---

- **Falha no emparelhamento Bluetooth e na ligação**  
Outro dispositivo móvel ou equipamento foi ligado antes da ligação e ainda não foi desligado e não é possível desligar o Bluetooth. Quando a função de ligação é utilizada novamente, o dispositivo Bluetooth procura automaticamente este dispositivo Bluetooth ligado anteriormente para estabelecer ligação. Primeiro, desative a função Bluetooth do dispositivo Bluetooth ligado anteriormente para que o próximo dispositivo Bluetooth possa procurar, emparelhar e ligar normalmente.
- **O LED não acende e o dispositivo Bluetooth não está disponível**  
O dispositivo Bluetooth não é utilizado há muito tempo e pode ter entrado em estado de inatividade. Prima o botão multifunções no dispositivo durante mais algum tempo para ativá-lo.

- **Alcance insuficiente da ligação Bluetooth**  
Existe um obstáculo entre o dispositivo móvel e os auscultadores Bluetooth. Desobstrua o trajeto entre eles.
- **O Bluetooth pode ser ligado e executado normalmente mas por vezes é interrompido**
  1. Existe um obstáculo entre o dispositivo móvel e os auscultadores Bluetooth. Desobstrua o trajeto entre eles.
  2. A distância entre o dispositivo Bluetooth e o dispositivo ligado é excessiva, fora do alcance da transmissão. Aproxime os dispositivos.
  3. A bateria dos auscultadores está descarregada. Recarregue-a.

**Se tiver qualquer problema não listado aqui ou necessitar de ajuda com o seu dispositivo, pode enviar um e-mail para [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) para obter assistência.**

## PORTUGUESE

### **Aviso**

---

- Utilize apenas um carregador aprovado pelo fabricante para carregar os auscultadores.
- Carregue os auscultadores caso não os utilize há mais de 12 meses.
- Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das regras da FCC. A operação está sujeita às seguintes duas condições: (1) este dispositivo não pode causar interferência nociva, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa causar funcionamento indesejado.
- Não elimine a bateria no fogo sob o risco de provocar uma explosão.

PORTUGUESE

## Especificações

---

Versão Bluetooth® :	v4.2
Alcance sem fios:	10m
Autonomia de reprodução:	23 horas
Autonomia em espera:	200 horas
Tamanho dos altifalantes:	40mm
Impedância:	36Ω
Resposta de frequência (±3dB):	20Hz- 20kHz
Sensibilidade (@1kHz):	119±3dB
Dimensões:	19 × 17 × 7,5cm
Peso:	175 g

\* A autonomia da bateria e o tempo de carregamento podem variar, dependendo da utilização e do tipo de dispositivo.

PORTUGUESE

## **Conteúdo da embalagem**

---

1 x Auscultadores Bluetooth® KYGO A3/600

1 x Cabo micro USB

1 x Cabo AUX de 3,5mm

1 x Estojo de transporte

**PORTUGUESE**

---

SPANISH

## Introducción

---

¡Felicidades por haber adquirido sus nuevos auriculares KYGO A3/600!  
Antes de utilizar este producto, debería leer el presente manual y familiarizarse con las funciones Bluetooth de su teléfono móvil u otros dispositivos.



SPANISH

## Introducción

---

Los auriculares KYGO A3/600 le permiten escuchar música de forma inalámbrica desde su dispositivo móvil, tableta u otro dispositivo con funcionalidades Bluetooth®. Ofrecen un sonido potente y nítido. El micrófono incorporado también le permite responder las llamadas de su teléfono.

## Precauciones

---

Lea este Manual del usuario antes de utilizar los auriculares para asegurarse de que los utilizará adecuadamente. Los contenidos del presente manual podrán ser modificados con cierta frecuencia para ofrecer un mejor servicio, debido a que las propiedades y las funciones del producto podrán ser modificadas sin previo aviso.

Para obtener el mejor rendimiento de sonido del producto, nunca lo utilice en lugares demasiado fríos, demasiado calientes, con demasiado polvo o con demasiada humedad, especialmente:

1. En condiciones de alta humedad o bajo el agua.
2. Cerca de calefacciones, servicios de alta temperatura o bajo la luz solar directa.
3. En lugares peligrosos o en zonas desde las cuales puedan caer.
4. Nunca desmonte el dispositivo.

## SPANISH

---

No utilice nunca disolventes o líquidos volátiles para limpiar los auriculares y asegúrese de utilizar solamente un cargador de un fabricante cualificado.

Para evitar descargas eléctricas y daños en el producto, no intente desmontar, reparar ni modificar el producto.

Este producto y su batería no podrán desecharse junto con los residuos domésticos, sino que se deberán llevar a un punto de recogida especial para su posterior reciclaje. Consulte a las autoridades locales para obtener información adicional.

SPANISH

## Características

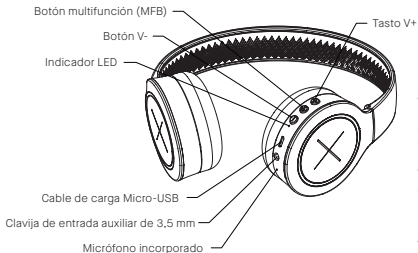
---

1. Función de entrada de línea de música con clavija de 3,5 mm
2. Admite la conexión con dos teléfonos o dispositivos
3. El estado de la batería de los auriculares se muestra en la pantalla del dispositivo iOS
4. AAC sound quality

SPANISH

## Funcionamiento de los botones básicos

---



**Botón "V+":**

Pulse unos instantes este botón para subir el volumen; púlselo continuamente para pasar a la siguiente pista.

**Botón multifunción:**

Encender/Apagar/Responder a una llamada/Finalizar una llamada/Rechazar una llamada/Pausar música/Reproducir música.

**Botón "V-":**

Pulse unos instantes para disminuir el volumen, pulse continuamente para pasar a la pista anterior.

## **Funciones generales**

---

### **Durante el proceso de carga**

El LED ROJO está iluminado durante el proceso de carga de la batería. El LED ROJO se apaga cuando la batería está cargada por completo.

### **Durante la utilización del audífono**

Los LED ROJO y AZUL parpadean alternativamente cuando el auricular está en modo de asociación. Modo en espera: el LED AZUL parpadea rápidamente. Modo de reproducción de música: el LED AZUL parpadea lentamente. El LED ROJO parpadea junto con una alerta acústica cuando la batería tiene poca carga.

### **Durante el proceso de carga de la batería**

Los auriculares incluyen una batería recargable incorporada. Antes de utilizarlos por primera vez le recomendamos cargar la batería completamente. Utilice solamente el cable Micro-USB proporcionado para cargar los auriculares. Cargue la batería durante 3 horas. Conecte el conector Micro-USB del cable de carga en el puerto Micro-USB de los auriculares. Conecte el otro extremo del cable USB al puerto USB de su PC o a un cargador USB de pared opcional (no incluido).

El LED ROJO está iluminado durante el proceso de carga de la batería. El LED ROJO se apaga cuando la batería está cargada por completo.

**Encender y apagar:**

**ENCENDER:** Pulse y mantenga presionado el botón multifunción durante aproximadamente 3 segundos, hasta que el LED parpadee en AZUL. Escuchará un mensaje de voz "ENCENDIDO" en los auriculares.

**APAGAR:** Pulse y mantenga presionado el botón multifunción durante aproximadamente 3 segundos, hasta que el LED parpadee en ROJO. Escuchará un mensaje de voz "APAGADO" en los auriculares.



## SPANISH

### **Escuchar música**

Cuando los auriculares estén correctamente asociados con su dispositivo Bluetooth®, simplemente comience a reproducir música en su dispositivo y podrá disfrutar de la música sin cables en su auricular.

**Subir volumen en modo música:** Pulse brevemente el botón V+. Escuchará un pitido cuando se alcance el nivel máximo de sonido.

**Bajar volumen en modo música:** Pulse brevemente el botón V-. Escuchará un pitido cuando se alcance el nivel mínimo de sonido.

**Pasar a la canción siguiente de la lista de reproducción:** Pulse durante unos instantes el botón V+.

**Pasar a la canción anterior de la lista de reproducción:** Pulse durante unos instantes el botón V-.

**Reproducir o pausar música:** Pulse brevemente el botón multifunción (MFB) para reproducir la música. Pulse brevemente de nuevo el botón para reanudar la reproducción.

## SPANISH

### **Función manos libres**

Puede responder llamadas desde su teléfono móvil cuando los auriculares estén asociados con el teléfono móvil. Si recibe una llamada mientras escucha música, la reproducción se pausará automáticamente y escuchará el timbre del teléfono en los auriculares.

**Responder una llamada:** Pulse brevemente el botón multifunción.

**Rechazar una llamada:** Pulse y mantenga pulsado el botón multifunción durante 2 segundos hasta que escuche un pitido.

**Finalizar una llamada:** Pulse brevemente el botón multifunción.

**Subir el volumen en modo de conversación:** Pulse el botón volumen "+" (subir volumen). Cuando el sonido haya alcanzado el nivel máximo, escuchará un pitido.

**Bajar volumen en modo de conversación:** Pulse el botón volumen "-" (bajar volumen). Cuando el sonido haya alcanzado el nivel mínimo, escuchará un pitido.

SPANISH

## **Asociación Bluetooth**

---

Debe asociar los auriculares con su dispositivo con funcionalidad Bluetooth® (teléfono inteligente, tableta, reproductor mp3, PC, etc.) para poder disfrutar de la música sin cables en los auriculares.

### **Entrar en el modo de asociación**

En primer lugar asegúrese de que los auriculares estén apagados, luego pulse y mantenga presionado el botón multifunción durante aproximadamente 5 segundos hasta que los LED ROJO y AZUL parpadeen alternativamente. A continuación, suelte el botón multifunción y el dispositivo entrará en modo de asociación.

### **Asociación de los auriculares con dispositivos Bluetooth®**

1. Ponga los auriculares en modo de asociación (para obtener instrucciones sobre cómo hacerlo, consulte la sección anterior).
2. Coloque los auriculares Bluetooth® y el dispositivo Bluetooth® (teléfono, tableta, dispositivo de música) a una distancia inferior a 1 metro entre ellos.
3. Active la función Bluetooth® en su dispositivo Bluetooth®. Consulte el manual del fabricante para ver las instrucciones sobre cómo habilitar la función Bluetooth® en su dispositivo. Después de haber realizado la búsqueda, seleccione "KYGO A3/600" en la lista de dispositivos en su dispositivo Bluetooth®.

## SPANISH

---

4. Si se le solicita una contraseña, introduzca "0000" y pulse "conectar" (solamente algunos dispositivos Bluetooth® solicitan la contraseña).
5. Cuando la conexión se ha realizado correctamente, se emite un sonido desde los auriculares y el LED AZUL parpadea varias veces para indicar que la asociación se ha realizado correctamente.

Por favor, tenga en cuenta que el proceso de asociación en los auriculares durará aproximadamente 3 minutos. Si no se asocia ningún dispositivo durante 3 minutos, los auriculares volverán automáticamente al modo en espera. Si la asociación no se ha realizado correctamente, desconecte los auriculares y vuelva a asociarlos siguiendo los pasos indicados anteriormente.

### **Conectarse de nuevo a los dispositivos Bluetooth®**

Cada vez que se enciendan los altavoces, se conectarán al último dispositivo conectado más cercano de forma automática.

Cuando los auriculares están en modo pausa y no están conectados a ningún dispositivo, si pulsa brevemente el botón multifunción se conectarán automáticamente al último dispositivo conectado.

**Nota: Los auriculares se pueden asociar simultáneamente con dos dispositivos.**

SPANISH

## **Dispositivos móviles admitidos**

---

En teoría, admiten todos los equipos con función Bluetooth®, teléfonos o dispositivos, que sean compatibles con los estándares Perfil de distribución de audio avanzado (A2DP, Advanced Audio Distribution Profile) y Perfil de control remoto de audio y vídeo (AVRCP, Audio Video Remote Control Profile). Para que los dispositivos Bluetooth® se puedan comunicar correctamente entre ellos, deben utilizar el mismo perfil Bluetooth®. Para saber qué perfiles admite su dispositivo, consulte la guía del usuario del dispositivo. Algunas funciones Bluetooth, incluyendo las enumeradas, pueden no ser admitidas por todos los dispositivos con función Bluetooth®, o puede que dichas funciones estén limitadas en determinados dispositivos.

## Resolución de problemas

---

- **Asociación Bluetooth y error de conexión**

Se ha conectado otro equipo o dispositivo móvil antes de realizar la conexión, todavía no se ha desconectado y no es posible desactivar la función Bluetooth. Cuando se vuelve a utilizar la función de conexión, el dispositivo busca automáticamente el dispositivo Bluetooth conectado por última vez para conectarse de nuevo. Primero debe desactivar la función Bluetooth del último dispositivo Bluetooth asociado y, a continuación, se buscará y conectará con normalidad el siguiente dispositivo Bluetooth.

- **El LED no se enciende y el dispositivo Bluetooth no está disponible**

El dispositivo Bluetooth no se ha utilizado durante mucho tiempo, y puede estar en modo en espera. Pulse el botón multifunción del dispositivo cuando no lo haya utilizado durante un período prolongado para volver a activarlo.



- **Poco alcance de conexión Bluetooth**

Hay una barrera entre el dispositivo móvil y los auriculares Bluetooth; elimine la barrera.

- **La funcionalidad Bluetooth se conecta y se reproduce con normalidad pero la conexión se interrumpe en ocasiones**

1. Hay una barrera entre el dispositivo móvil y los auriculares Bluetooth; elimine la barrera.
2. La distancia entre los auriculares y el dispositivo Bluetooth es demasiado grande y no están dentro del alcance de transmisión. Acerque los dispositivos.
3. La batería de los auriculares está descargada; cárguela.

**Si experimenta algún otro problema no incluido en el presente manual o si necesita asistencia con su dispositivo, envíe un correo electrónico a [info@kygolife.com](mailto:info@kygolife.com) y estaremos encantados de ayudarle.**

## SPANISH

### **Advertencia**

---

- Utilice solamente el cargador aprobado por el fabricante para cargar los auriculares.
- Cargue los auriculares antes de utilizarlos si no los ha conectado durante un período superior a 12 meses.
- Este dispositivo cumple con el apartado 15 de las reglas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe asumir cualquier interferencia recibida, incluidas aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.
- No arroje la batería al fuego ni cerca de este, ya que podría causar una explosión.

**SPANISH**

## **Especificaciones**

---

Versión Bluetooth®:	v4.2
Alcance inalámbrico	10 metros
Tiempo de reproducción:	23 horas
Tiempo en espera:	200 horas
Tamaño del transductor:	40mm
Impedancia:	36 $\Omega$
Respuesta de frecuencia ( $\pm 3$ dB):	20Hz- 20kHz
Sensibilidad (a 1 kHz):	119 $\pm$ 3dB
Dimensiones:	19 × 17 × 7,5 cm.
Peso:	175 g

\* La duración de la batería y el tiempo de carga pueden variar dependiendo de la utilización y el tipo de dispositivo.

**SPANISH**

## **Contenido del kit:**

---

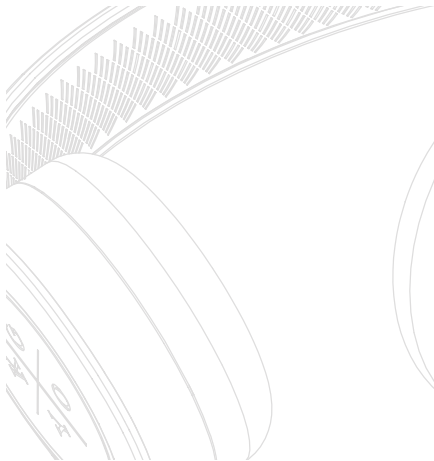
1 auricular KYGO A3/600 Bluetooth®

1 cable Micro-USB

1 cable auxiliar de 3,5 mm

1 funda de transporte







**KYGOLIFE.COM**

©2019 Kygo Life AS  
Gjerdrumsvei 10A, 0484 Oslo  
Norway

